

# St. Michael the Archangel

## Parish

310 Pulaski St., Bridgeport, CT 06608

\*\*\*\*\*

### Conventual Franciscan Friars

Fr. Norbert M. Siwinski, pastor (FrSiwinski@diobpt.org)  
Fr. Stefan Morawski

**Parish Office:** Mrs. Eva Zegarek  
Tel. (203) 334-1822 \* Fax. (203) 696-0078  
franciscansbridgeport@gmail.com

**Office Hours:** Monday to Friday: 8:30 AM – 2:00 PM

**Religious Education:** Mrs. Eva Lukaszewicz  
Tel. (203) 339-1735; sma.religiouseducation@gmail.com

### Polish School:

Mrs. Edyta Kulak (203) 224-9470  
Mrs. Malgorzata Matuszewska (203) 305-7539

**Chairperson of the Finance Council:** Mrs. Urszula Ochman

**Parish Council:** Mrs. Teresa Zaborek

### Holy Masses

**Sunday:** 7:00 AM (PL);  
8:30 AM (PL); 10:00 AM (En);  
11:30 AM (PL);  
**Monday, Wednesday, Friday:** 8:00 AM (PL);  
**Tuesday, Wednesday, Thursday:** 7:00 PM (PL);  
**Saturday:** 4:00 PM (En);  
**First Friday:** 7:00 PM Holy Mass  
**First Saturday:** 8:00 AM Holy Mass

### Eucharistic Adoration

**Monday, Wednesday, Friday:** 7:30 AM – 7:55 AM  
**First Friday:** 8:00 PM – 9:00 PM  
**First Saturday:** 9:00 AM – 10:00 AM

### Confession

**Mon.—Fri. :** 30 min. before Masses  
**Sat. :** 3–4 PM  
**Sun. :** 6:30–7 AM



April 16, 2023



### Our Parish Family

Polish School (Szkoła Kultury i Języka Polskiego)  
Religious Education – Faith Formation (Katecheza)  
Altar Servers, Readers and Cantors (Sł. Liturgiczna)  
Rosary Roses (Róże Różańcowe)  
MARGARETKA za kapłanów  
Wojownicy Maryi  
Third Order of St. Francis (III Zakon Franciszkański)  
St. Anthony's Bread (Chleb św. Antoniego)  
Bible Group (Polonijne Spotkania Biblijne)  
Catholic Couples (Małżeńskie Drogi)  
Domestic Church (Kościół Domowy)  
Senior Citizens Group (Seniorzy)  
Apostolstwo Dobrej Śmierci  
Parish Choir (Chór św. Faustyny)  
Grupa Pasyjna "Moc i Siła"  
Praise and Worship Group "ADONAI"  
Parish Library (Biblioteka Parafialna)  
Orleń: Polish Folk Dancers  
Polanie: Polish Dance and Folk Group  
Polish Scouting Organization (ZHP)  
White Eagle (Biały Orzeł)  
Polish Army Veterans post 24 (Weterani)  
Polish Youth Circle of Bpt (ZMP)

Our Website: [www.stmichaelbridgeport.com](http://www.stmichaelbridgeport.com) \* Find us on Facebook: "Parafia św. Michała Archanioła - Bridgeport, CT"

**BAPTISM** - Arrangements must be made in advance 3 months in advance  
**Baptismal instructions** mandatory for Parents and God-Parents.  
**MARRIAGE** - Arrangements must be made at least 8 months in advance  
**Pre-Cana Classes** in the Diocese are mandatory

**SAKR. POJEDNANIA:** przed każdą Mszą św.  
**CHRZEST ŚWIĘTY:** Należy uzgodnić 3 mc. wcześniej  
**SAKR. MAŁŻEŃSTWA:** Należy uzgodnić 8 mc. wcześniej

## HOLY MASS INTENTIONS

### Sunday - Niedziela - April 16

#### Sunday of Divine Mercy Miłosierdzie Boże

6:30am **Różaniec**

7am PL † Edmund Milewski 1-sza rocz. śmierci—córka Renata z rodziną

8:30am PL † Stefania Jakowczyk—córka z mężem

☞ 10am EN † Anna Skurja—Dennis Skurjo

11am **Różaniec**

☞ 11:30am PL Dziękczynna, o Boże Błog. i potrzebne łaski dla Ireny i Aleksandra Węgorwskich z okazji 50-tej rocz. ślubu —córka z rodziną

#### ADORATION

3pm **Godzina Miłosierdzia**  
**Hour of Divine Mercy**



### Monday - Poniedziałek - April 17

7:30am **Różaniec / Spowiedź**

8am PL † Sylvia Oshman—Terry Sissick

† Eugene Diezyk—rodzina Konwa



### Tuesday - Wtorek - April 18

#### St. Anthony's BREAD / CHLEB Św. Antoniego

6:30pm **Różaniec / Spowiedź**

☞ 7pm PL † Stanley Borucki—Raymond Nalewajk

† Irena Radkiewicz—Stanisław i Janina Kutniewscy

Po Mszy **Nabożeństwo ku czci św. Antoniego**

### Wednesday - Środa - April 19

7:30am **Różaniec / Spowiedź**

8am PL † Za zmarłych z rodziny Sulik—Chester Sulik

6:30pm **Różaniec / Spowiedź**

☞ 7pm PL Msza Św. for our Parishioners - za Parafian

8pm **Adoracja**

9pm **Apel Jasnogórski**

### Thursday - Czwartek - April 20

6:30pm **Różaniec / Spowiedź**

7pm PL † Józef Dec—rodzina

† Eugenia i Włodzimierz Bałaban, Daria i Zenon Ciszkiwicz—Beata z rodziną

### Friday - Piątek - April 21

7:30am **Różaniec / Spowiedź**

8am PL † Anna i Jan Wojeńscy—Józef z rodziną

† Grażyna Grech—Alicja Sajda

### Saturday - Sobota - April 22

3pm **Confession / Spowiedź**

4pm EN Thanksgiving, Blessing and health for Maciulewski family—Regina i Jan Maciulewski

### Sunday - Niedziela - April 23

6:30am **Różaniec**

7am PL † Jadwiga i Walenty Grażyńscy

—Anna i Janusz Polawski

8:30am PL † Aurelia Zakrzewska—rodzina Mleczek

☞ 10am EN † Józef i Jadwiga Kruszewski—children

11am **Różaniec**

☞ 11:30am PL Dziękczynna, o Boże Błog. i potrzebne łaski z okazji 50-tej rocz. ślubu dla Heleny i Edwarda Wiosny—dzieci

12:30am **Baptism / Chrzest**

**Na misjach w Ekwadorze** w miesiącu kwietniu są odprowadzane Msze Św. Gregoriańskie w intencjach:  
† Halina Krzyżańska, † Heinrich Borgards.

## Wielkanocna Spowiedź i Komunia Święta

Trwa czas Wielkanocy. Kościół przypomina nam, że jest to stosowny czas na odbycie Spowiedzi Świętej i przyjęcie Komunii Wielkanocnej. Niech apel ten wezmą sobie do serca ci, którzy tego obowiązku nie dopełnili. Okres wielkanocny trwa od Wigilii Paschalnej do Niedzieli Zesłania Ducha Świętego (to jest 50 dni), do 28 maja 2023.

**Dziękujemy** wszystkim, którzy wspierali Jałmużnę Wielkanocną dla ubogich. Zebrałiśmy talony „Gift cards” o wartości \$1,440. Bóg zapłać!

## **Kanapki dla głodnych !!**

We wtorek, **25 kwietnia o godz. 8pm** zapraszamy wszystkich chętnych do pomocy w przygotowaniu kanapek dla ubogich.

## **Sandwiches for the poor!!**

Tuesday, **April 25<sup>th</sup> at 8pm** in the church hall, please help us prepare the sandwiches for the poor



**4-16-2023**

## **Sunday of Divine Mercy**

3pm—Hour of Divine Mercy

## **Niedziela Miłosierdzia Bożego**

3pm—Godzina Miłosierdzia



**First collection** was: 4-2-23 \$3,478.; 4-9-23 \$4,822. and Easter Market \$438. Thank you!

**Easter Duty** All Catholic are required to fulfill their Easter duty before Pentecost Sunday which falls on May 28, 2023. Easter duty means that you go to confession if you have committed a mortal sin and receive Holy Communion prior to Pentecost Sunday.



## **Bishop's Appeal 2022**

Saint Michael the Archangel, Bridgeport raised 43 gifts worth \$9,898 from 42 donors bringing the parish to 30.83% of its \$32,100 goal. \$9,298 has been collected in cash which is 28.96% of goal.



**Blessing of the Home** If You wish invite a priest for a pastoral visit and bless your home, talk to the priest.

## **Prośba o Pokój**

**Boże** – nasz Ojciec Miłosierny,

**Jezu** – nasz Odkupicielu,

**Duchu Święty** – Mocy naszego zbawienia.

Ty, który oświecasz serca i umysły nasze, spraw, aby na świecie zapanował **Pokój, Zgoda i Miłość.**

Za wstawiennictwem NMP błagamy o **Pokój** na świecie. Aby nie było kłótni, prześladowań, nienawiści i wojen.

**Boże**, podaruj **Pokój** całej Ziemi,

obdarz nasze serce Twoim **Pokojem**

a naszym zmarłym daj Wieczny **Pokój** w Niebie. Amen

## **Wizyta duszpasterska**

Ci, którzy pragną zaprosić kapłana z wizytą duszpasterską, by pobłogosławił dom, proszeni są o kontakt z kapłanami.



## The Sunday after Easter is Divine Mercy Sunday!

What is so special about this new Feast of Divine Mercy you might be asking yourself? It is the promise of the total forgiveness of all sins and punishment for any soul that would go to Confession and then receive Jesus in Holy Communion on that very special Feast of Divine Mercy!

Our Lord also said, "The first Sunday after Easter is the Feast of Mercy, but there must also be acts of mercy .... I demand from you deeds of mercy, which are to arise out of love for Me." (Diary, 742)

Jesus asked that the Feast of the Divine Mercy be preceded by a **Novena to the Divine Mercy which would begin on Good Friday**. He gave St.

Faustina an intention to pray for on each day of the Novena, saving for the last day the most difficult intention of all, the lukewarm and indifferent of whom He said: "These souls cause Me more suffering than any others; it was from such souls that My soul felt the most revulsion in the Garden of Olives. It was on their account that I said: 'My Father, if it is possible, let this cup pass Me by.' The last hope of salvation for them is to flee to My Mercy."

In her diary, St. Faustina wrote that Jesus told her: "On each day of the novena you will bring to My heart a different group of souls and you will immerse them in this ocean

of My mercy ... On each day you will beg My Father, on the strength of My passion, for the graces for these souls."

### Why Did Jesus Rise with Wounds?

It is written, "I have engraved you on the palm of my hands." Jesus wants to constantly have before his eyes you and me. He wants power at any moment to pull our hands to God and say "Father Look, it's already paid, forgive them for they do not know what they do."



## Niedziela Miłosierdzia Bożego

Fragmety z *Dzienniczka* Faustyny Kowalskiej, mówiące o obietnicach jakie dał Jezus związane z tym świętem:

- „Pragnę, ażeby pierwsza niedziela po Wielkanocy była świętem Miłosierdzia” (Dz 299).

- „Pragnę, aby święto Miłosierdzia było ucieczką i schronieniem dla wszystkich dusz, a szczególnie dla biednych grzeszników. W tym dniu otwarte są wnętrzości miłosierdzia Mego, wylewam całe morze łask na dusze, które zbliżą się do źródła miłosierdzia Mojego; która dusza przystąpi do spowiedzi i Komunii św., dostąpi zupełnego odpuszczenia win i kar. ...**Niech się nie lęka zbliżyć do Mnie żadna dusza, chociażby grzechy jej były jako szkarłat**” (Dz 699).

- „Dusze giną mimo Mojej gorzkiej męki. Daję im ostatnią deskę ratunku, to jest święto Miłosierdzia Mojego. Jeżeli nie uwielbią miłosierdzia Mojego, zginą na wieki” (Dz 965) .

### Istota Nabożeństwa do Miłosierdzia Bożego

**„Nie w piękności farby ani pędzla jest wielkość tego obrazu, ale w łasce mojej”**. (Dz 313)

1 – Proście i szercie kult Miłosierdzia Bożego. (obraz Jezu ufam Tobie, Święto Miłosierdzia Bożego, koronkę do Miłosierdzia Bożego, Godzinę Miłosierdzia Bożego i szerzenie czci Miłosierdzia Bożego).

2 – Bądź miłosierny codziennie. Bóg chce, abyśmy sami:

- 1 — czynem,**
- 2 — słowem,**
- 3 — modlitwą,**

każdego dnia, nieśli innym nasze miłosierdzie, tak, jak Bóg czyni to dla nas.

**„Jeżeli dusza nie czyni miłosierdzia w jakikolwiek sposób, nie dostąpi miłosierdzia Mojego w dzień sądu.”** (Dz 1317).

Pan Jezus pragnie, aby Jego czciciele w ciągu dnia dokonywali chociaż jednego dzieła miłosierdzia czynem, słowem lub modlitwą.

3 – Całkowicie zaufaj Bogu. Co w praktyce oznacza pełnienie Jego woli zawartej w przykazaniach, obowiązkach naszego stanu, akceptacji sytuacji. Postawa dziecka, które w każdej sytuacji umie zaufać Bogu Ojcu .

**„Im dusza więcej zaufa, tym więcej otrzyma.”** (Dz 1578).

### 29 kwietnia, 10 am

Serdecznie zapraszamy na spotkanie autorskie z Panią Izą Antosiewicz. Spotkanie odbędzie się w sali pod kościołem. Pani Iza jest autorką 2 książek, które będzie można zakupić na spotkaniu. Jest ona propagatorką rodzicielstwa opartego na mocnych stronach.

### Dlaczego Jezus

### Zmartwychwstał z Ranami?

Napisane jest: „**Oto wyryłem cię na obu dłoniach**”. (Iz 49, 16)

Jezus, chce mieć stale przed oczami – Ciebie i mnie! By móc w każdej chwili wyciągnąć te Ręce do Boga i powiedzieć: **Ojczye spójrz - już zapłacone. Przebacz im, bo nie wiedzą co czynią.**

# Frank M Radozycki & Sons Funeral Home

Ponad 100 LAT służy Polonii z dwóch dostępnie  
położonych Domów Pogrzebowych  
For Over 100 Years Now Serving The Polish Community  
with 2 Conveniently located Funeral Homes

Bridgeport **333-0906**

Bridgeport **371-1966**

305 PULASKI STREET  
BRIDGEPORT



4798 MAIN STREET  
BRIDGEPORT

## THE LORD'S PRAYER

*Our Father who art in Heaven,  
Hallowed be thy name;  
Thy kingdom come  
Thy will be done  
On earth as it is in heaven.  
Give us this day our daily bread;  
And forgive us our trespasses  
As we forgive those who  
trespass against us;  
And lead us not into temptation  
But deliver us from evil.*



**Katering U Edyty 203-224-9470**

Tradycyjna polska kuchnia  
Z dostawą do domu na terenie CT  
Obiady, Przystawki, Wiejski Stół, Ciasta, Torty

**Lasowiak Deli 203-330-0733**  
2171 Boston Ave, Bridgeport CT 06610

**Tue - Wed: 10am - 7pm**  
**Thu - Fri: 9am - 7pm**  
**Sat: 9am - 5pm**  
**Sun - Mon: CLOSED**

**BUSINESS CARD  
SIZE FOR A SINGLE  
SPACE AD!!**

CALL THE PARISH OFFICE & RESERVE YOUR SPACE TODAY

**Are You Interested  
In Joining Our Family  
Of Sponsors On Our  
Weekly Parish Bulletin?**

**PLEASE CALL  
OUR PARISH OFFICE  
FOR MORE DETAILS!!**

**AGENT NAME**  
REALTOR, CT  
Office: 123-456-7890  
Cell: 987-654-3210  
Your Email Here

Space Available For Your Photo

Company Information  
Location of Office  
[www.ADDYOURWEBSITE.com](http://www.ADDYOURWEBSITE.com)

**TERRA NOVA DESIGN**  
GENERAL CONTRACTORS • HOME REPAIR • REMODELING

Our Services Include:  
- Kitchen Remodeling  
- Bathroom Remodeling  
- Whole House Remodeling  
- Additions  
- Siding  
- Decks  
- Landscaping  
- Painting  
- Drywall  
- Electrical  
- Plumbing  
- HVAC  
- Foundation  
- Foundation Repairs  
- Foundation Underpinning  
- Foundation Anchors  
- Foundation Brackets  
- Foundation Beams  
- Foundation Bolts  
- Foundation Grout  
- Foundation Jacking  
- Foundation Lifting  
- Foundation Stabilizing  
- Foundation Underpinning  
- Foundation Anchors  
- Foundation Brackets  
- Foundation Beams  
- Foundation Bolts  
- Foundation Grout  
- Foundation Jacking  
- Foundation Lifting  
- Foundation Stabilizing

FREE ESTIMATES

At 10 Above One Landmark Building Package  
Available to Select Club First Responders

PHONE NUMBER  
PUT YOUR ADDRESS HERE

QR CODE

**THIS SPACE ILLUSTRATES A DOUBLE SPACE AD**

Home Care Services  
Personal Care • Companionship  
Meal Preparation • Light Housekeeping  
Dementia & Alzheimer's Care  
Respite care • Safety services

At Comfort Keepers, we provide in-home care that lets seniors and others live safe, happy and independent lives in the comfort of their own homes.

YOKOHAMA • FIRESTONE • MICHELIN • BRIDGESTONE  
**AUTOMOTIVE BUSINESS**  
SERVING OUR AREA FOR OVER # YEARS  
PHONE NUMBER  
PLACE YOUR ADDRESS HERE  
24 HR. TRUCK TIRE SERVICE • FULL AUTOMOTIVE SERVICE

**WE NEED A PLUMBER?**

Serving All of Your Plumbing Needs Look Us Up At Your Website Here

PHONE NUMBER  
PLACE FOR EMAIL ADDRESS

**THE SALVATION ARMY**  
**DOING THE MOST GOOD**

The Salvation Army meets human need wherever, whenever and however we can.

[www.salvationarmyusa.org](http://www.salvationarmyusa.org)